

31990L0653

L 353/46

EUROPOS BENDRIJŲ OFICIALUSIS LEIDINYS

1990 12 17

TARYBOS DIREKTYVA

1990 m. gruodžio 4 d.

nustatanti tam tikrų Bendrijos direktyvų dėl krovinių vežimo statistinių duomenų ir dujų bei elektros energijos kainų statistinių duomenų pakeitimus, siekiant jas įgyvendinti Vokietijoje

(90/653/EEB)

EUROPOS BENDRIJŲ TARYBA,

atsižvelgdama į Europos ekonominės bendrijos steigimo sutartį, ypač į jos 213 straipsnį,

atsižvelgdama į Komisijos pasiūlymą ⁽¹⁾,

atsižvelgdama į Europos Parlamento nuomonę ⁽²⁾,

atsižvelgdama į Ekonomikos ir socialinių reikalų komiteto nuomonę ⁽³⁾,

kadangi Taryba priėmė Direktyvą 78/546/EEB ⁽⁴⁾ su paskutiniaisiais pakeitimais, padarytais Direktyvomis 89/462/EEB ⁽⁵⁾, 80/1119/EEB ⁽⁶⁾ ir 80/1117/EEB ⁽⁷⁾, pastarosios dvi iš dalies pakeistos Ispanijos ir Portugalijos stojimoaktu, dėl krovinių vežimo statistinių duomenų;

kadangi Taryba priėmė Direktyvą 90/377/EEB dėl Bendrijos tvarkos, leidžiančios padidinti dujų ir elektros energijos kainų galutiniams pramonės vartotojams skaidrumą ⁽⁸⁾;

kadangi nuo Vokietijos susivienijimo dienos Bendrijos teisės aktai buvusios Vokietijos Demokratinės Respublikos teritorijoje bus taikomi visa apimtimi;

kadangi vežimo statistinių duomenų regioninis suskirstymas turėtų būti papildytas, įtraukiant į jį buvusios Vokietijos Demokratinės Respublikos teritoriją;

kadangi dėl statistinių duomenų apie krovinių vežimą geležinkeliu turėtų būti iš dalies pakeistas pagrindinius geležinkelio tinklus valdančių administracijų sąrašas;

kadangi statistinių duomenų apie dujų ir elektros energijos kainas suskirstymas pagal regionus ir vietas turėtų būti papildytas, įtraukiant į jį buvusios Vokietijos Demokratinės Respublikos teritorijoje esančius regionus ir vietas;

kadangi esama padėtis neleidžia tiksliai apibrėžti aptariamų regionų ir vietovių,

PRIĖMĖ ŠIĄ DIREKTYVĄ:

1 straipsnis

1. Vokietijos Federacinė Respublika, siekdama, kad statistinius krovinių vežimo duomenis, nurodytus Direktyvose 78/546/EEB, 80/1177/EEB ir 80/119/EEB, būtų galima skirstyti pagal regionus, buvusios Vokietijos Demokratinės Respublikos teritorijoje iki datos, kada pagal Direktyvą 90/476/EEB lentelėje nurodytos laikinosios priemonės bus pakeistos pereinamosiomis priemonėmis, tačiau ne vėliau kaip 1990 m. gruodžio 31 d., apibrėžia regionus ir apie juos praneša Komisijai. Ši informacija bus perduota Europos Parlamentui ir Tarybai.

2. Vokietijos Federacinė Respublika, siekdama kad būtų teikiami regioniniai krovinių vežimo geležinkeliu statistiniai duomenys, nurodyti Direktyvoje 80/1117/EEB, iki datos, kada pagal Direktyvą 90/476/EEB lentelėje nurodytos laikinosios priemonės bus pakeistos pereinamosiomis priemonėmis, tačiau ne vėliau kaip 1990 m. gruodžio 31 d., praneša Vokietijos geležinkelio linijas ir įrenginius valdančių administracijų pavadinimus. Ši informacija bus perduota Europos Parlamentui ir Tarybai.

2 straipsnis

Vokietija, siekdama, kad statistinius duomenis apie dujų ir elektros energijos kainas, nurodytus Direktyvoje 90/377/EEB, būtų

⁽¹⁾ OL C 248, 1990 10 2, p. 7.

⁽²⁾ 1990 m. lapkričio 21 d. pateikta nuomonė (dar nepaskelbta Oficialiajame leidinyje).

⁽³⁾ 1990 m. lapkričio 20 d. pateikta nuomonė (dar nepaskelbta Oficialiajame leidinyje).

⁽⁴⁾ OL L 168, 1978 6 26, p. 29.

⁽⁵⁾ OL L 226, 1989 8 3, p. 8.

⁽⁶⁾ OL L 339, 1980 12 15, p. 30.

⁽⁷⁾ OL L 350, 1980 12 23, p. 23.

⁽⁸⁾ OL L 185, 1990 7 17, p. 16.

galima skirstyti pagal regionus ir vietas, ne vėliau kaip 1992 m. liepos 1 d. apibrėžia buvusios Vokietijos Demokratinės Respublikos teritorijos regionus ir vietas bei apie juos praneša Komisijai. Ši informacija bus perduota Tarybai ir Parlamentui.

3 straipsnis

Komisija įgaliojama iš dalies pakeisti:

- 1 straipsnio 1 dalyje nurodytų direktyvų II priedą,
- Direktyvos 80/1177/EEB 1 straipsnio 2 dalies a punktą,

- Direktyvos 90/377/EEB I ir II priedus tos direktyvos 7 straipsnyje nustatyta tvarka, prieš tai pasikonsultavusi su kompetentingu komitetu.

4 straipsnis

Ši direktyva skirta valstybėms narėms.

Priimta Briuselyje, 1990 m. gruodžio 4 d.

Tarybos vardu

Pirmininkas

G. DE MICHELIS